FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province de Quebec — District No. 144 Bonaventure — S. District No. 28 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 28 — {in / dans} St Gideon Bonaventure {(City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 16 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Jacques Bourdon — {Enumerator. / Recenseur.} 12 Hartford Jonction

Dist 144 — Enu. 19 — CINQUIÈ DU C

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State whether person is employed in "saw or shingle mill," "at home," "in factory," "in office," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour where paid by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in current year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can of education in 1910 for persons of age at Canadian University.	Blind.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. du cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions)	EMPLOYÉS. Mentionner si la personne est employée, comme sur la ferme, "au moulin à bardeaux," "à la laiterie," "au bureau," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou aux métier.	Nombre de semaines à d'autres travaux que l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers autres que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Taux du gain par heure lorsque payé à l'heure—Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Cours de l'instruction en 1910 pour les personnes au collège, au nous vont ou à l'université.	Aveugle.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
1	1	Ferland Cécile	St Gideon	f	fille	c	Janvier	1907	3	Québec			Français	Canadien	Cath R																							
2		" Rose Emma	" "	f	fille	c	Mai	1909	1	"			"	"	"																							
3		" Cécile	" "	f	fille	c	Mai	1910	1	"			"	"	"																							
4	135	142 Ferland Cécile	St Gideon	M	Chef	Mar	Septembre	1877	33	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
5		" Irène	" "	f	Femme	Mar	Juin	1879	31	"			"	"	"																							
6		" Elie	" "	f	fille	c	Novembre	1898	12	"			"	"	"																							
7		" Albert	" "	fils	fils	c	Avril	1901	11	"			"	"	"																							
8		" Eugène	" "	fils	fils	c	Octobre	1901	9	"			"	"	"																							
9		" Edonia	" "	f	fille	c	Février	1905	6	"			"	"	"																							
10		" Calixte	" "	fils	fils	c	Juillet	1906	4	"			"	"	"																							
11		" Elida	" "	f	fille	c	Décembre	1907	3	"			"	"	"																							
12		" Marie Anne	" "	f	fille	c	Juin	1909	1	"			"	"	"																							
13		" Ange Emmanuel	" "	mal	fils	c	Novembre	1909	6/12	"			"	"	"																							
14	136	143 Bourassa Joseph	St Gideon	M	Chef	Mar	Décembre	1878	32	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
15		" Irène	" "	f	Femme	Mar	Janvier	1879	32	"			"	"	"																							
16		" Octave	" "	fils	fils	c	Septembre	1904	10	"			"	"	"																							
17		" Cécilia	" "	fille	fille	c	Novembre	1903	07	"			"	"	"																							
18		" Edouard	" "	fils	fils	c	Janvier	1905	6	"			"	"	"																							
19		" Lucas	" "	f	fille	c	Juillet	1906	4	"			"	"	"																							
20		" Lewis	" "	f	fille	c	Octobre	1907	3	"			"	"	"																							
21		" Thomas	" "	fils	fils	c	Mars	1909	2	"			"	"	"																							
22		" Napoléon	" "	f	fille	c	Mars	1910	1	"			"	"	"																							
23	137	144 Paradis Ferdinand	St Gideon	fils	Chef	Mar	Janvier	1887	23	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
24		" Bernard Lorenzo	" "	f	Gendre	Mar	Octobre	1888	22	"			"	"	"																							
25		" Régina	" "	f	fille	c	Juillet	1909	12/12	"			"	"	"																							
26	138	145 Paradis Joseph	St Gideon	fils	Chef	Mar	Novembre	1861	48	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
27		" Célina	" "	f	Femme	Mar	Mars	1863	45	"			"	"	"																							
28		" Wilbrode	" "	fils	fils	c	Janvier	1892	18	"			"	"	"																							
29		" Rose	" "	f	fille	c	Octobre	1894	15	"			"	"	"																							
30		" Georges	" "	fils	fils	c	Mars	1897	13	"			"	"	"																							
31		" Gilbert	" "	fils	fils	c	Décembre	1897	13	"			"	"	"																							
32	139	146 Dorais Joseph	" "	fils	Chef	Mar	Octobre	1876	34	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
33		" Elmire	" "	f	Femme	Mar	Mai	1881	30	"			"	"	"																							
34	140	147 Roy Romuald	St Gideon	fils	Chef	Mar	Juin	1861	43	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
35		" Joséphine	" "	f	Femme	Mar	Janvier	1871	43	"			"	"	"																							
36		" Mathias	" "	fils	fils	c	Janvier	1892	18	"			"	"	"																							
37		" Virginie	" "	f	fille	c	Mai	1890	21	"			"	"	"																							
38		" Anaïs	" "	f	fille	c	Janvier	1888	23	"			"	"	"																							
39		" Philias	" "	fils	fils	c	Juillet	1897	13	"			"	"	"																							
40		" Wilfrid	" "	fils	fils	c	Mars	1900	11	"			"	"	"																							
41		" Cyrille	" "	f	fille	c	Janvier	1908	5	"			"	"	"																							
42	141	148 Dorais Louis	St Gideon	fils	Chef	Mar	Mars	1883	28	Québec			Français	Canadien	Cath R	Journalier																						
43		" Alexina	" "	f	Femme	Mar	Mai	1890	21	"			"	"	"																							
44		" Alexina	" "	f	fille	c	Avril	1907	4	"			"	"	"																							
45		" Alexis	" "	f	fille	c	Mars	1910	1	"			"	"	"																							
46	142	149 Roy Joseph	St Gideon	fils	Chef	Mar	Mars	1884	27	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
47		" Cléophé	" "	f	Femme	Mar	Janvier	1889	22	"			"	"	"																							
48		" Josephat	" "	fils	fils	c	Avril	1908	2/12	"			"	"	"																							
49	143	150 Ferland Joseph	St Gideon	fils	Chef	Mar	Avril	1879	32	Québec			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																						
50		" Virginie	" "	f	Femme	Mar	Décembre	1879	31	"			"	"	"																							